

俞院長指示 未來農建重點

行政院院長俞國華8月21日巡視農委會時表示，農業是經建計畫中的重要產業，政府一向秉持農、工、商均衡發展的原則，不斷策訂各項農業政策及措施，投入大量人力與財力，推動農業朝向現代化發展，目的在繁榮農村，提高農民所得。最近行政院核定自本年第二期起停徵田賦，更顯示減輕農民負擔，照顧農民生活的決心。

俞院長聽取農委會主任委員王友釗的業務簡報後，指示以下數項重點工作：

——努力促進農業資源的有效利用，提高勞動生產力，降低生產成本，特別注意食品研究與農產品加工工業，以提高農產品的附加價值，從而激發農民生產意願。

——保護自然生態環境，是當前非常迫切的工作。

——「稻米生產及稻田轉作6年計畫」到民國78年就告一段落，希望農委會根據過去執行情形加以檢討，並對今後的稻米生產政策，進行研究。

——畜牧業有發展的遠景，但經營一定要現代化，並且注意市場供需的調節，尤其不得污染環境。同時推動合乎衛生的肉品市場。

——遠洋漁業應加強國際合作及開拓新漁場；近海及沿岸漁業應

保育漁業資源及整建漁業設施；在養殖漁業方面應發展純海水養殖。
——檢討改進農產運銷制度。
——加強農業法規的整理。

俞院長對於農委會成立3年以來，全體同仁努力，在提高農民所得、改善農民生活方面有很大貢獻，表示嘉許。

王友釗主委 接見傑出青年

行政院農業委員會主任委員王友釗，8月18日接見了王讚煌等10位傑出農村青年，對他們表示至誠的嘉勉與期許。

王主委說，40年來我國農業已有長足的進步，在農產品的需求與生產條件上均有所改變，農業生產的結構亦在轉變之中，國內、外的經濟條件與往日大不相同，唯有加強農業自身的應變能力，方能因應轉變之中所遭遇的困難。

10大傑出農村青年已於日前接受行政院院長俞國華的頒獎表揚，他們是：王讚煌、李昭鵠、吳吉賜、周明哲、陳臣在、曹永成、劉玉山、劉福明、謝和宗、謝慶鐘。



參加1987年世界青棒賽獲得冠軍的中華青棒隊8月29日返國，教育部體育司長張至滿及棒協副理事長林鳳麟在機場迎接。（中央社）

邱主席指示 研究海水養蝦

台灣省政府主席邱創煥指示水產試驗所，放棄虱目魚及草蝦的淡水養殖技術研究工作，全力從事海水養殖試驗。

邱主席說，淡水養殖業抽取地下水，造成地層下陷，已使屏東部分地區面臨陸沉的危機。政府的水產研究試驗機構應把眼光放遠，引導並協助民眾從事不致為害後世子孫的海水養殖業。

邱主席8月15日到水試所台南分所視察，於聽取水試所研究試驗成果報告後，提出以上指示。

豬價雖然居高 不宜增加飼養

行政院農業委員會表示，經查證我國輸往豬肉不會轉往蘇俄。同時促請國內養豬業者切勿因目前豬價居高，擴大飼養規模，造成日後嚴重生產過剩的局面。

農委會指出，日前南部某報報導蘇俄透過日本進口我國豬肉一事

，經該會向日本交流協會台北事務所查證結果，證實蘇俄從未向日本購買豬肉，更無我國豬肉經日本轉口至蘇俄之事。

該會同時表示，近1個月來國內毛豬價格維持在每100公斤5,000~5,500元的高價位，原因並非產量減少，而是外銷日本的數量增加所致。

農委會指出，目前由於日本國內豬肉價位趨高，紛紛轉向我國進口。根據統計，今年上半年外銷屠宰頭數已達158萬頭，比去年同期增加49萬頭，增幅達45%，因而促成國內毛豬價格上漲。

該會擔心，目前日本豬價雖已逐漸趨低，但國內豬價仍居高不下，加上目前飼料原料便宜，養豬有利可圖，養豬意願提高，如果養豬戶因而增加養豬或擴大飼養規模，很容易造成生產過剩，導致國內豬價下跌。

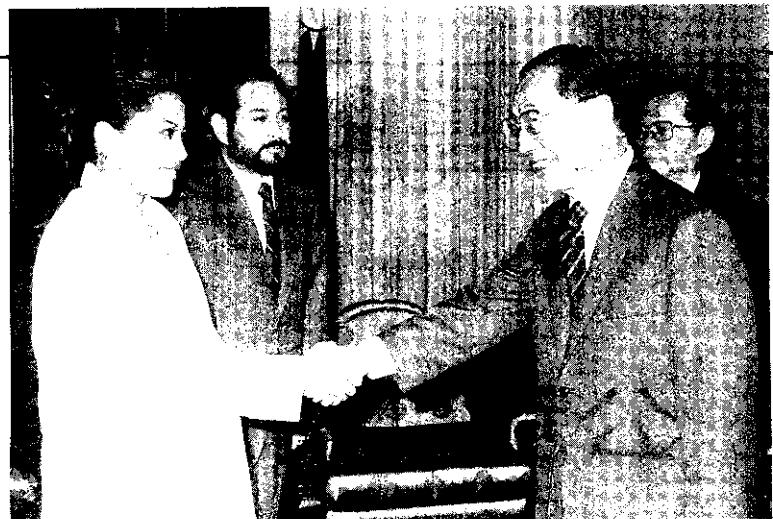
二期試辦農保費率提高為7%

行政院院會8月20日修正通過台灣省第二期試辦農民健康保險立案要點，人數將增加一倍，被保險人初次投保年齡不得超過70歲，但第一期已加保者不在此限；投資薪資以勞保前一年度實際投保薪資的平均金額計算，保險費率調整為6.5~8.5%。

台灣省政府根據這項立案要點，決定第二期試辦農民健康保險之費率為7%，每人每月負擔保險費將由目前160元提高至230元。

烏龍茶在日本銷路非常暢旺

農林廳表示，近年來烏龍茶風靡日本，最近一家日本化粧品公司



行政院長俞國華接見來華訪問的薩爾瓦多共和國經濟部長裴多莫夫婦(中央社)

根據生化研究的結果，宣稱烏龍茶有預防肝癌效果，預料烏龍茶在日本市場的銷路將更暢旺。

農林廳指出，一家日本化粧品公司日前宣稱，汽車廢氣中含有的微粒粉塵，會使人體組織突發異變而染上肝癌。該公司生化研究所發現，烏龍茶對此種肝癌具有預防效果。

農林廳表示，近年來烏龍茶在日本的銷售狀況十分暢旺，日本大型食品、啤酒公司，甚至製藥、化粧品公司，都相繼推出烏龍茶產品競銷，大多數消費者已接納了烏龍茶。農林廳希望業者把握時機，加強向日本輸出烏龍茶。

農產承銷人罷市依交易法處罰

行政院農業委員會表示，農產品批發市場部分青果承銷人集體罷市，並脅迫阻礙其他承銷人進行交易事件，有違農產品市場交易法第六條規定之嫌，今後有類似事件發生時，應請省、市政府轉責各縣、市政府依同法第三十五條規定予以處罰。

農委會於日前邀集內政部、農

林廳、台北市場管理處、建設局、青果連銷合作社及農業合作社聯合社等單位，商討農產品批發市場承銷人罷市處理辦法，經與會人士一致決議作成上述結論外，並決定台北農產運銷股份有限公司部分青果承銷人之罷市等事件，應由台北市政府查明事實並予適當之處理。

農產品市場交易法第六條規定「農產品之交易不得壟斷、操縱價格或故意變更質量，謀取不正當利益」。第三十五條規定「違反第六條……規定者，處二萬元以上、十萬元以下罰鍰。其領有許可證者並撤銷許可證」。

腦溢血新藥後遺症大減

日本東北大學醫學院神經內科教授小暮久也研究出一種藥劑，能使腦溢血患者於病發後，腦細胞不致壞死，因此能大幅改善腦溢血的後遺症。

根據230個病例的臨床實驗，病發後立即服用該藥，不問劑量多寡，3個月後，病患在洗臉、穿衣等日常生活動作方面，和發病前比較，可回復到80~90%的程度。